

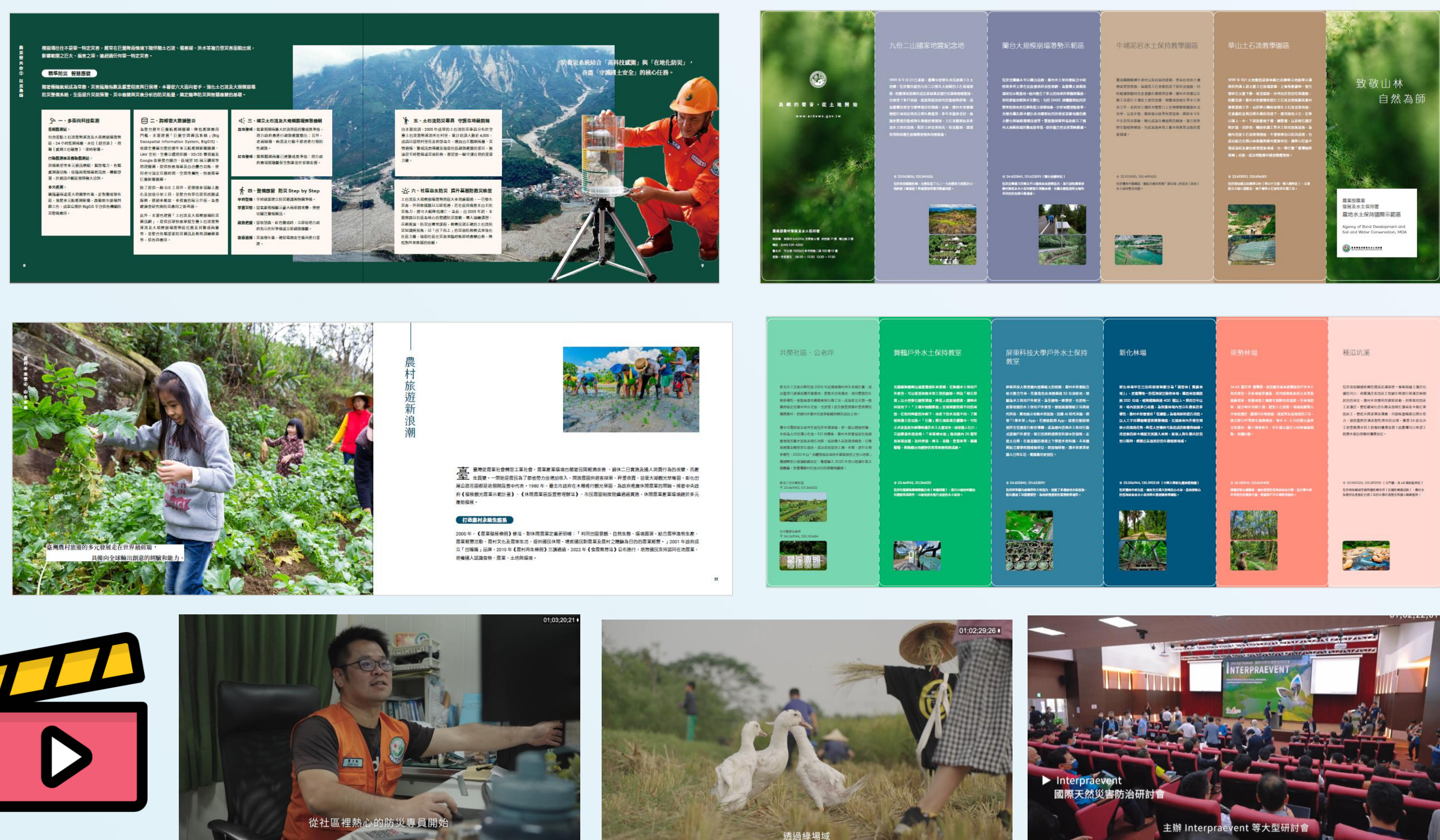
114年農村水保署國際合作及署簡介書冊製作計畫

計畫緣起與目的

為利農村水保署持續推動國際合作以及建立專業形象，本計畫以現行業務架構重製業務簡介書冊與業務成果影片，以利後續交流使用，並協助農村水保署推動國際合作業務，同時進行資料整合管理工作，以提升國際交流能量，增加農村水保署在國際事務參與程度並提升國際能見度。

①製作署簡介手冊、摺頁、影片

- 製作 **1** 式簡介手冊
- 製作 **2** 式業務成果摺頁 (國際交流/國際示範場域)
- 製作 **3** 式業務成果短片 (水保/農村/國合)



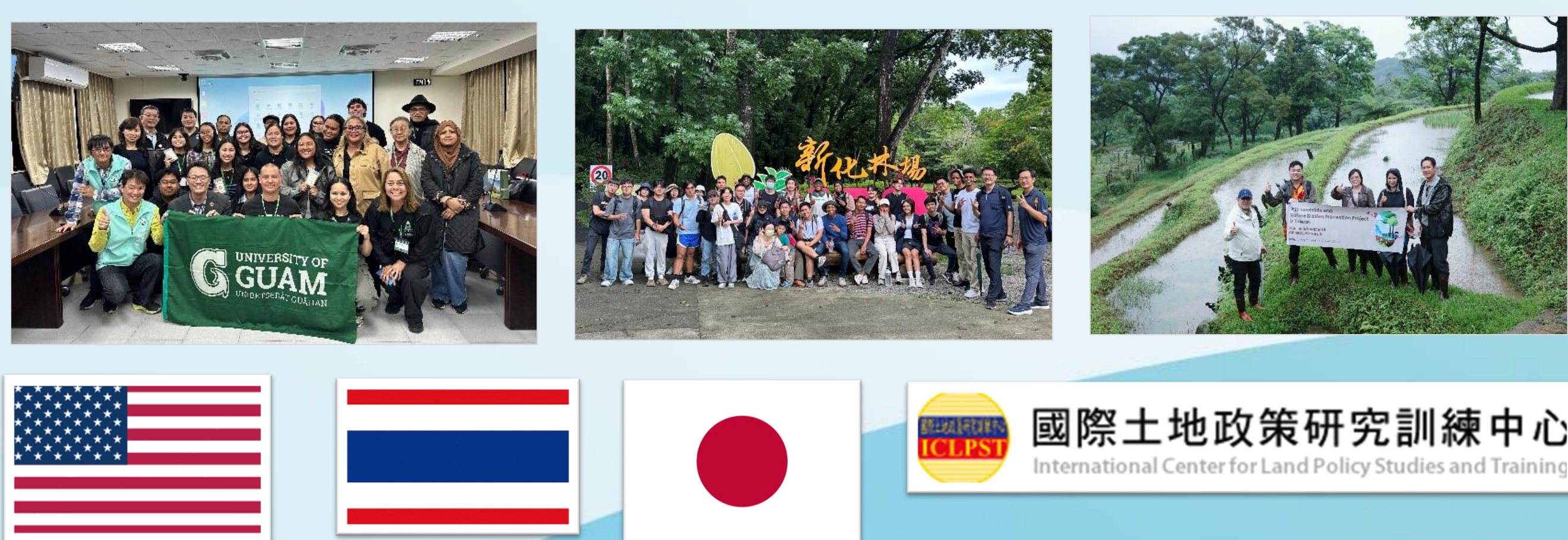
②辦理單日國際研討會

- 臺奧雙邊坡地災害治理工作坊
- 台日雙邊砂防行政官會議
- 安排 **4+4** 場次專題演講
- 邀請 **5** 位奧地利、**18** 位日本外賓來台



③協助辦理國際合作交流活動

- 個人性質交流完成 **64** 人次
- 團體性質交流完成 **24.5** 天
- 遴選專家赴外完成 **3** 人次
- 規劃建立國際交流示範場域 **9+2** 處



④辦理國外專家訓練班及示範區

- 辦理線上技術訓練班 **1** 場 (與國合會/中美洲合辦)
- 合作建立示範場域 **1** 處 (聖露西亞Laborie社區)



⑤農村水保署同仁英文能力提升訓練

- 英語AI增能課程 **2** 日實體講座
- 英語表達課程 **1** 日實體講座 + **14** 小時線上課程
- 英語現場導覽 **2** 天 **1** 夜 (於華山土石流教學園區)
- 實地演練完成 **11** 份英文導覽文稿

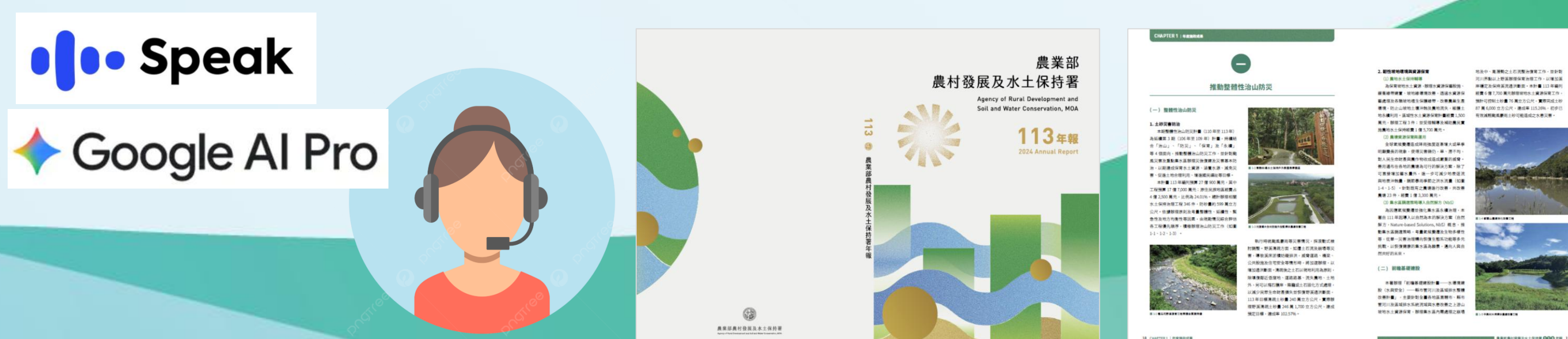


⑥強化資訊系統管理及網站優化

- 維護更新國際交流歷程資料共 **24** 筆事件
- 英文官網內容更新上傳 **19** 筆國際交流事件
- 規劃建置國際交流資訊網(中文官網國際交流專區)

⑦國際合作行政及資料整合協助

- 配合國際交流業務運作，提供專人諮詢服務窗口
- 協助辦理國際交流議題盤點、彙整資料等，並導入AI輔助外語會議協助、口說應對等服務
- 113年水保年報英文版製作



委託機關：農業部農村發展及水土保持署農村規劃組
受託單位：易圖科技股份有限公司
執行期間：114年6月至115年6月



農業部農村發展及水土保持署
Agency of Rural Development and Soil and Water Conservation, MOA



優質 · 效率 · 團隊